

(Traduction)

**DÉCLARATION DU GOUVERNEMENT DE LA
RÉPUBLIQUE POPULAIRE DE CHINE
SUR LES LIGNES DE BASE DE LA MER TERRITORIALE
ADJACENTE À LA PARTIE NORD DE LE GOLFE DE BEIBU**

1 mars 2024

Conformément à la *Loi de la République populaire de Chine sur la mer territoriale et la zone contiguë* promulguée le 25 février 1992, le Gouvernement de la République populaire de Chine proclame par la présente les lignes de base de la mer territoriale adjacente à la partie nord de le golfe de Beibu de la République populaire de Chine.

Les lignes de base de la mer territoriale adjacente à la partie nord de le golfe de Beibu sont composées des lignes droites reliant les points de base voisins suivants :

1. Junbi Jiao	19°21,1' N	108°38,6' E
2. Shenjian Jiao	19°49,6' N	109°09,5' E
3. Bingma Jiao	19°54,1' N	109°15,7' E
4. Xieyang Dao	20°54,2' N	109°12,4' E
5. Weizhou Dao	21°00,6' N	109°05,2' E
6. Baixugong Jiao	21°23,3' N	108°12,3' E
Le premier point de marquage de la ligne de		
7. délimitation entre la Chine et le Viet Nam dans le golfe de Beibu	21°28'12,5" N	108°6'04,3" E

Liste des coordonnées géographiques des points d'inflexion
des limites extérieures d'une partie de la mer territoriale
adjacente à Beilun Hekou

Point n°	Coordonnées géographiques	Point n°	Coordonnées géographiques
1	21°28'12,5"N 108°06'04,3"E	6	21°27'23,1"N 108°05'38,8"E
2	21°28'01,7"N 108°06'01,6"E	7	21°27'08,2"N 108°05'43,7"E
3	21°27'50,1"N 108°05'57,7"E	8	21°16'32,0"N 108°08'05,0"E
4	21°27'39,5"N 108°05'51,5"E	9	21°12'35,0"N 108°12'31,0"E
5	21°27'28,2"N 108°05'39,9"E	10	21°07'32,0"N 108°18'11,0"E